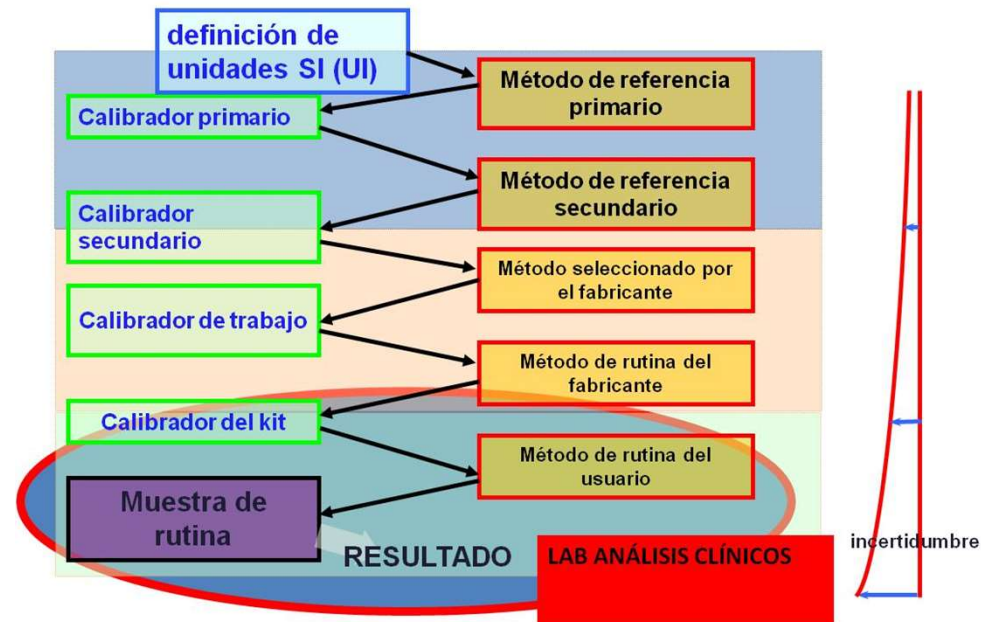


# Trazabilidad en el laboratorio clínico: lo que cada profesional de laboratorio clínico debería saber



*Silvia Quiroga*

*Departamento de Análisis Clínicos ProgBA  
CEMIC – Hospital Universitario Sede Saavedra*

# LABORATORIO DE RUTINA/CAMPO: ANÁLISIS CLÍNICOS

- **NO** SON LABORATORIOS DE REFERENCIA
- **NO** UTILIZAN MÉTODOS DE REFERENCIA
- **NO** DISPONEN DE PREPARACIONES DE REFERENCIA
- PRESENTAN LA **MAYOR INCERTIDUMBRE** EN LA ESCALA JERÁRQUICA DE TRAZABILIDAD
- **NO** PUEDEN GARANTIZAR LA TRAZABILIDAD
- PERO SU **INCERTIDUMBRE DE MEDICIÓN** DEBE SER MENOR A LA VARIABILIDAD BIOLÓGICA DEL ANALITO

# LABORATORIO DE ANÁLISIS CLÍNICOS

## SIN EMBARGO .....

- DAN LOS RESULTADOS DE SUS MEDICIONES A LOS CLIENTES / USUARIOS

*Y .....*

- A PARTIR DE SUS RESULTADOS SE TOMAN DECISIONES CRÍTICAS Y SE DEFINEN DIAGNÓSTICOS / TRATAMIENTOS

*Y ADEMÁS .....*

- DEBEN SER COSTO / EFECTIVOS



## **Ejemplo: DOSAJE DE HCG**

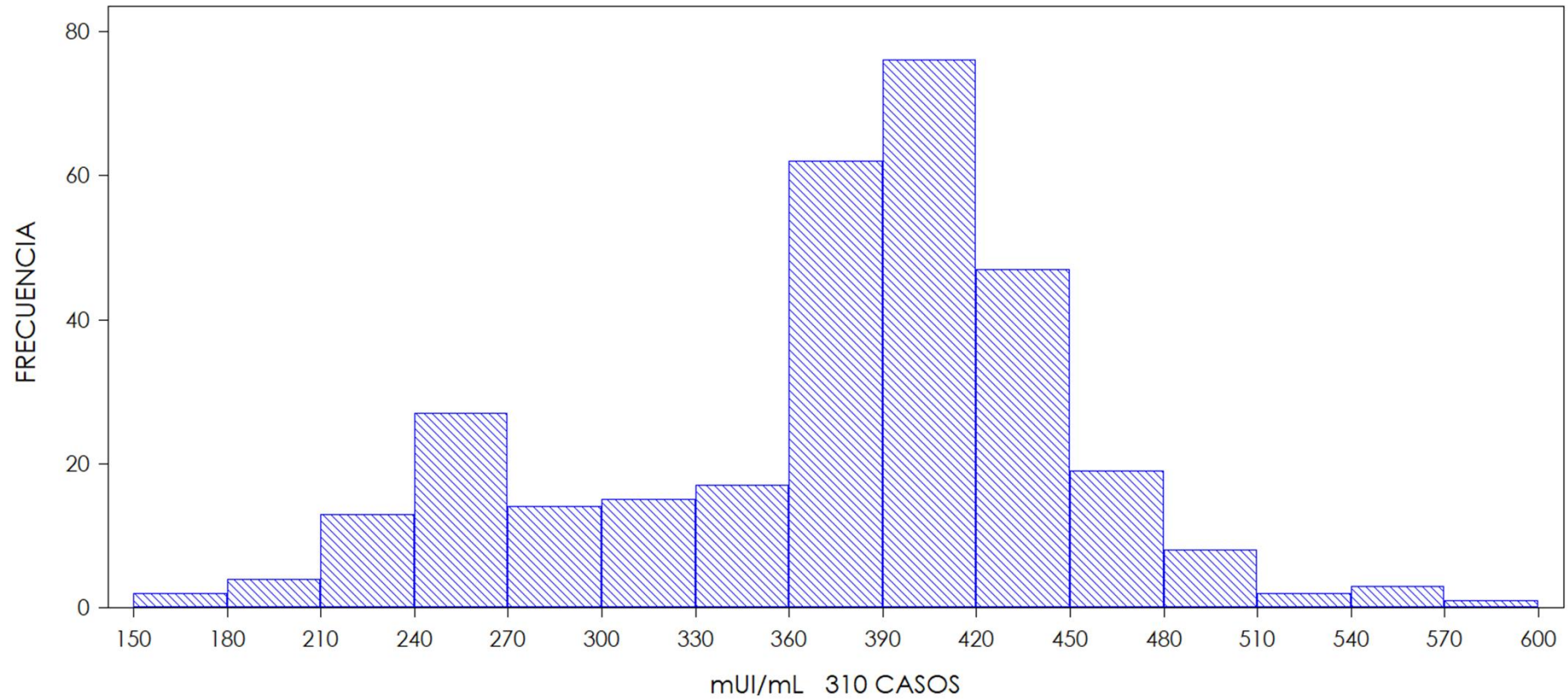
- **EMBARAZO NORMAL**
- **PÉRDIDA TEMPRANA DE EMBARAZO**
- **EMBARAZO ECTÓPICO**
- **DIAGNÓSTICO PRENATAL DE ANOMALÍAS CROMOSÓMICAS**
- **MOLA HIDATIDIFORME**
- **ENFERMEDAD TROFOBLÁSTICA PERSISTENTE**
- **CORIOCARCINOMA**
- **TUMORES NO TROFOBOBLÁSTICOS (TUMORES DE CÉLULAS GERMINALES, DE VEJIGA, ETC)**
- **MARCADOR TUMORAL**

# MEDICIÓN DE HCG

## DISTINTAS

- preparaciones de HCG como standard
- preparaciones comerciales usadas como calibrador secundario
- epitopes antigénicos asociados a los fragmentos HCG
- No estandarización de ensayos de HCG

HCG - MEDIANA 390 mUI/mL



**ProgBA – Ronda XXXI**

**4<sup>th</sup> Standard 1999 (NIBSC), coded 75/589**





**WHO International Standard  
4th IS Chorionic Gonadotrophin, Human  
NIBSC code: 75/589  
Instructions for use  
(Version 3.0, Dated 30/11/2007)**

### 1. INTENDED USE

The 3<sup>rd</sup> International Standard for Chorionic Gonadotrophin (3<sup>rd</sup> IS; in ampoules coded 75/537) was established by the WHO Expert Committee on Biological Standardization in 1986 (WHO ECBS, 1987). The same material had earlier been established as the International Reference Preparation of Human Chorionic Gonadotrophin for Immunoassay (WHO ECBS, 1975), and its unitage assigned in 1978 (WHO ECBS, 1978) on the basis of the results of a collaborative study (Storring et al., 1980). This Standard has been widely used for the calibration of assays to control the quality and potency of chorionic gonadotrophin (CG) used in the treatment of infertility in women and sometimes in men, and for the calibration of assays used in the diagnosis of pregnancy and a range of other clinical conditions. In 1999 it became apparent that stocks of the 3<sup>rd</sup> IS were becoming exhausted and that it needed to be replaced.

A second batch of ampoules (coded 75/589; CG 75/589), containing the same bulk preparation of CG as that in the 3<sup>rd</sup> IS, had been prepared at the same time as the 3<sup>rd</sup> IS using identical procedures, and was included in the collaborative study of this Standard (Storring et al., 1980). In the collaborative study, CG 75/589 did not differ significantly from the 3<sup>rd</sup> IS in any of the biological or immunological assay systems studied, and so appeared to be suitable to replace the 3<sup>rd</sup> IS, and with the same potency of 650 International Units of CG activity per ampoule.

Further studies of the activity and stability of CG 75/589 were carried out during 1999: The CG activity of ampoules of CG 75/589 kept at +4°C, +20°C and +37°C for 23.2 years were estimated by the seminal vesicle weight gain assay (Van Hell et al., 1964) as % of that in ampoules kept at -20°C. The mean estimates of activity (with 95% confidence limits) were 130 (107-157%) from two assays of ampoules kept at +4°C, 115 (83.8-158)% from two assays of ampoules kept at +20°C and 102 (69.7-174)% from one assay of CG 75/585 kept at +37°C. The CG activity of CG 75/589 kept at -20°C estimated in terms of the 3<sup>rd</sup> IS in a seminal vesicle weight gain assay was found to be 689 iu/ampoule, with 95% confidence limits of 482-997 iu/ampoule. The degradation rates of CG 75/589 were considered using the methods of Jerns & Perry (1956) and Kirkwood (1977), taking each of

### 2. CAUTION

**This preparation is not for administration to humans or animals in the human food chain**

The preparation contains material of human origin, and either the final product or the source materials, from which it is derived, have been tested and found negative for HBsAg, anti-HIV and HCV RNA. However, as with all preparations of human origin, this material cannot be assumed to be free from infectious agents. Suitable precautions should be taken in the use and disposal of the ampoule and its contents. Such safety procedures probably will include the wearing of protective gloves and avoiding the generation of aerosols. Care should be exercised in opening ampoules or vials, to avoid cuts.

### 3. UNITAGE

Each ampoule contains 650 INTERNATIONAL UNITS (by definition).

### 4. CONTENTS

Country of origin of biological material: United Kingdom.  
Each ampoule contains the freeze-dried residue of 0.5 ml of a solution which contained:

Human chorionic gonadotrophin	approx	70µg
Human plasma albumin	"	5mg
sodium chloride	"	445µg
acetic acid	"	300µg

Nitrogen gas at slightly less than atmospheric pressure.

### 5. STORAGE

Unopened ampoules should be stored at -20°C

**Please note: because of the inherent stability of lyophilized material, NIBSC may ship these materials at ambient temperature.**

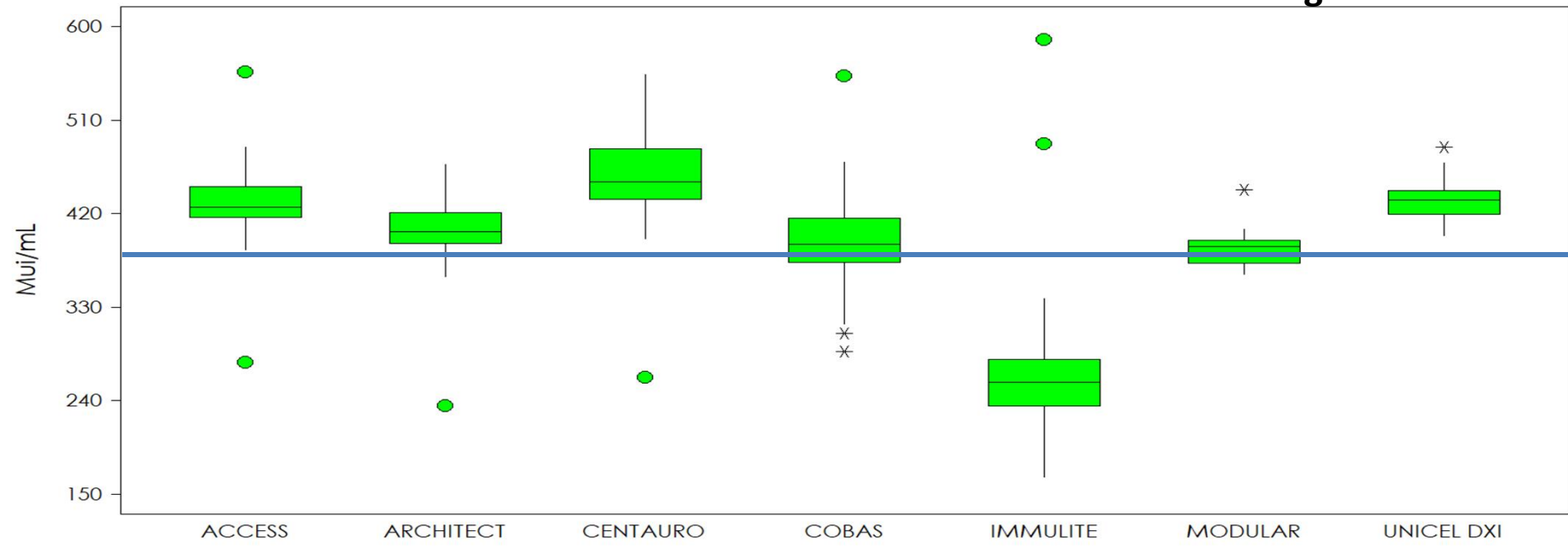
### 6. DIRECTIONS FOR OPENING

Tap the ampoule gently to collect the material at the bottom (labelled) end. Ensure ampoule is scored all round at the narrow part of the neck, with a diamond or tungsten carbide tipped glass knife file or other suitable implement before attempting to open. Place the ampoule in the ampoule opener, positioning the score at position 'A'; shown in the diagram below. Surround the ampoule with cloth or layers of tissue paper. Grip the ampoule and holder in the hand and squeeze at point 'B'. The ampoule will snap open. Take care to avoid cuts and projectile glass fragments that enter eyes. Take care that no material is lost from the ampoule and

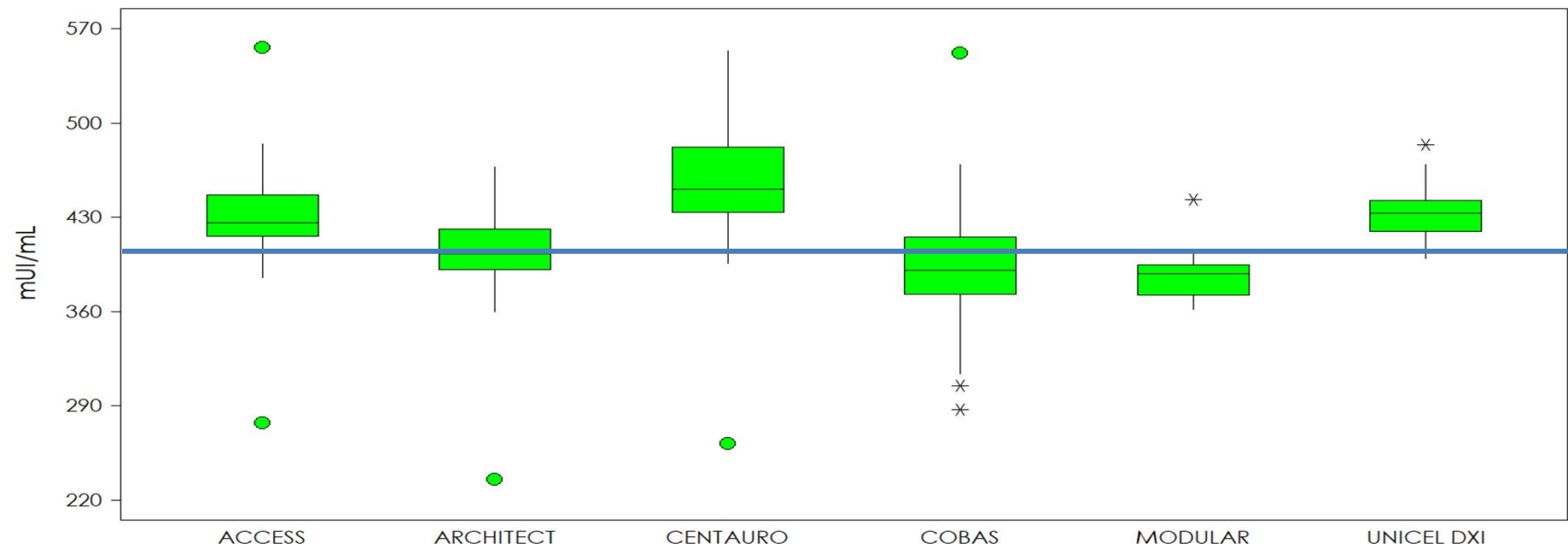


# ProgBA – Ronda XXXI

## HCG - MEDIANA 390 mUI/mL



## HCG - MEDIANA 399 mUI/mL



# IFCC-BIPM-ILAC


**Bureau International des Poids et Mesures** – the intergovernmental organization through which Member States act together on matters related to measurement science and measurement standards.

Search facility:

[Site map](#) | [News](#) | [Contact us](#) | [\[FR\]](#)

**ABOUT US** | **WORLDWIDE METROLOGY** | **INTERNATIONAL EQUIVALENCE** | **MEASUREMENT UNITS** | **SERVICES** | **PUBLICATIONS** | **MEETINGS**

### About the BIPM



**Member States and Associates**

**Metrology area:**

- Acoustics, Ultrasound and Vibration
- Chemistry and Biology
- Electricity and Magnetism
- Ionizing Radiation
- Length
- Mass and related quantities
- Photometry and Radiometry
- Thermometry
- Time and Frequency
- Units

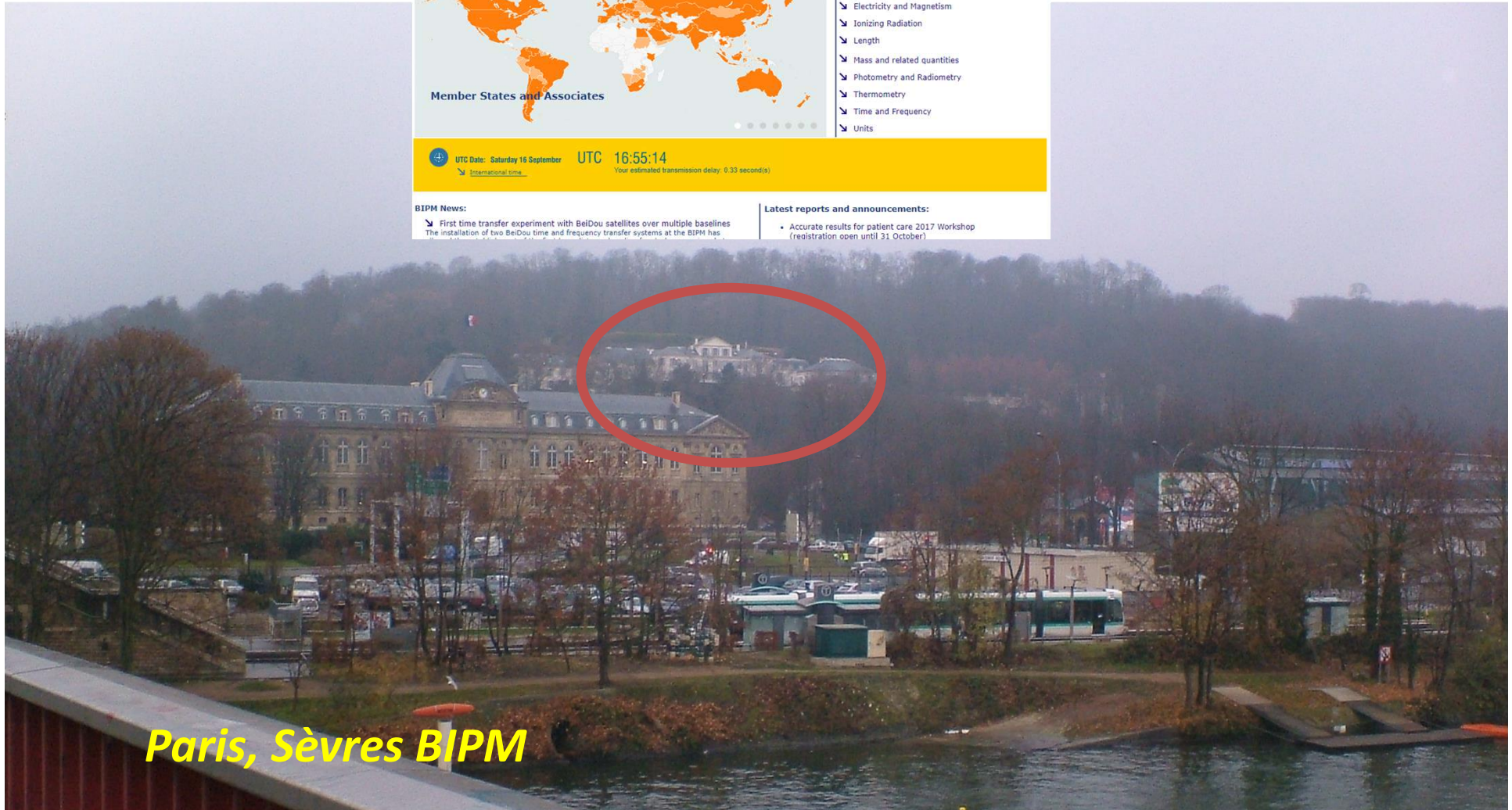
**UTC Date:** Saturday 16 September **UTC** 16:55:14  
Your estimated transmission delay: 0.33 second(s)

**BIPM News:**

- First time transfer experiment with BeiDou satellites over multiple baselines  
The installation of two BeiDou time and frequency transfer systems at the BIPM has

**Latest reports and announcements:**

- Accurate results for patient care 2017 Workshop  
(registration open until 31 October)



*Paris, Sèvres BIPM*



# ***Joint Committee of Traceability in Laboratory Medicine***

***JCTLM***

***Comité Conjunto de Trazabilidad en Medicina de Laboratorio***



***El International Committee of Weights and Measures† (CIPM), la International Federation for Clinical Chemistry and Laboratory Medicine (IFCC), y la International Laboratory Accreditation Cooperation (ILAC) acuerdan cooperar para establecer el Joint Committee for Traceability in Laboratory Medicine, con el acrónimo JCTLM.***

***Para los propósitos de del Comité Internacional de Pesas y Medidas (CIPM) va a ser representado por el Bureau***

***Internacional de Pesas y Medidas (BIPM)***

**JOINT COMMITTEE OF TRAZABILITY IN LABORATORY  
MEDICINE JCTLM**

**COMITÉ CONJUNTO DE TRAZABILIDAD EN MEDICINA DE  
LABORATORIO**

**La misión del JCTLM es apoyar mundialmente la comparabilidad, confiabilidad y equivalencia de las mediciones de los análisis clínicos/ medicina de laboratorio con el propósito de mejorar el cuidado de la salud y facilitar el intercambio de dispositivos in vitro nacional e internacionalmente:**

# MISIÓN JCTLM

- promoviendo la utilización del Sistema Internacional de Unidades (SI) o, cuando sea necesario, otras referencias acordadas internacionalmente ,
- promoviendo lazos cercanos entre los Laboratorios de Referencia en los análisis clínicos /la medicina de laboratorio y los Institutos Nacionales de Metrología
- coordinando y guiando en el establecimiento de Sistemas de Medida de Referencia relacionadas a las necesidades médicas
- identificando y priorizando los mensurandos que requieran trazabilidad y comparabilidad y , por consiguiente, estimulando las organizaciones apropiadas a aceptar la responsabilidad del desarrollo de métodos y procedimientos de medida apropiados y materiales de referencia certificados



# MISIÓN JCTLM

- estimulando a la industria de IVD a aplicar los sistemas de referencia de medición convenidos,
- Estimulando a los organizadores de EQAS a aplicar los sistemas de referencia de medición convenidos,
- proveyendo soporte a los Laboratorios de Referencia para preparar su acreditación
- publicitando ampliamente la información relevante a las partes interesadas
- proveyendo experiencia científica y organizacional a las partes interesadas involucradas



# QUÉ NECESITA EL LABORATORIO CLÍNICO

- métodos trazables, que sólo necesiten verificación de SU aptitud de medición
- equipamiento validado por el fabricante
- conmutabilidad de los calibradores de trabajo y muestras humanas (**EN ISO 17511 (cláusula 7.2))**)

# LABORATORIO DE ANÁLISIS CLÍNICOS

## MIDEN ANALITOS DE LA .....

- **LISTA I: ANALITOS BIEN DEFINIDOS \***

P.E. ELECTROLITOS, ENZIMAS, DROGAS, METABOLITOS Y  
SUSTRATOS, HORMONAS NO PEPTÍDICAS, Y ALGUNAS PROTEÍNAS.

- **LISTA II: SUSTANCIAS NO TRAZABLES A UNIDADES  
SI Y/O SIN PROCEDIMIENTOS DE MEDIDA DE  
REFERENCIA \***

P.E. FACTORES DE COAGULACIÓN, ÁCIDOS NUCLEICOS, PSA

- **ANALITOS NO INCLUIDOS EN I ni II \***

PE MARCADORES TUMORALES

\* **EN FLUIDOS BIOLÓGICOS**

# BASE DE DATOS ACTUAL DEL JCTLM

- **298 MATERIALES DE REFERENCIA PARA 175 MENSURANDOS**
- **180 MÉTODOS DE REFERENCIA PARA 80 MENSURANDOS**
- **146 SERVICIOS DE MEDIDA DE REFERENCIA PARA 39 MENSURANDOS**




	<b>MATERIALES DE REFERENCIA</b>	<b>MÉTODOS DE REFERENCIA</b>	<b>SERVICIOS DE MEDIDA DE REFERENCIA</b>
<b>CATEGORÍA ANALÍTICA</b>	<b>N° ANALITOS</b>	<b>N° ANALITOS</b>	<b>N° ANALITOS</b>
Conteo glóbulos rojos		1	
<b>Gases en sangre</b>			
Grupos sanguíneos	3		
Factores de coagulación	1		
Drogas	24	9	3
Electrolitos	6	7	6
Enzimas	7	7	7
Metabolitos y sustratos	52	13	9
<b>Serología microbiana</b>			
Metales no electrolitos	31	7	
Hormonas no peptídicas	11	13	10
Ácidos nucleicos	2		
Proteínas	29	18	2
Vitaminas	9	5	2
<b>Totales</b>	<b>175</b>	<b>80</b>	<b>39</b>

## JCTLM database: Laboratory medicine and *in vitro* diagnostics

### 2017 Workshop

- Register now!
- Workshop Flyer 

### JCTLM Database

- Search Form
- List of reference materials no longer listed in the JCTLM Database 
- List of reference measurement methods no longer listed in the JCTLM database 
- Contact us
- Survey Form

### JCTLM Newsletters

- Issue 4 - March 2017
- Previous Issues

### JCTLM

- Preamble 
- Joint Committee for Traceability in Laboratory Medicine (JCTLM)
- Leaflet 

### Analyte keyword search for reference materials, measurement methods/procedures and services

Type an analyte name in part or full, e.g. cholesterol

glucose

#### Refine search by analyte category

Metabolites and substrates


#### Refine search by matrix category

Blood serum

All  
Blood plasma  
Blood serum  
Calibration solution  
High purity material  
Urine  
Whole blood  
Other

#### Please select your requirement :

- Higher-order reference materials
- Reference measurement methods/procedures
- Reference measurement services

Reset 


Search 

### Download entries as PDF

#### Please select your requirement :

- Higher-order reference materials
- Reference measurement methods/procedures
- Reference measurement services

#### Select an analyte category

Download 

#### Select a matrix category

Blood serum  Download 

View a list of all entries

Download 

Analyte	Matrix/Material	Name of the reference material	Producer	Quantity	Range of certified values in reference material	Range of expanded uncertainties for certified value	Listed in
glucose	human serum	JCCRM521	ReCCS (Reference Material Institute for Clinical Chemistry Standards), Japan Phone : +81 (0)44 850 3140 Fax : +81 (0)44 850 3141 h-umemoto@reccs.net	Mass concentration	73.9 mg/l to 239 mg/l	0.5 mg/l to 1.7 mg/l Level of confidence 95 %	List I
glucose	frozen human serum	HRM-3002A, Creatinine, Glucose, Total Cholesterol, Urea, and Uric Acid in Frozen Human Serum	HSA (Health Sciences Authority), Singapore Phone : +65 6775 1605 ext 104 Fax : +65 6775 1398 HSA_CML@hsa.gov.sg	Amount-of-substance concentration	4.76 mmol/l to 16.36 mmol/l	0.05 mmol/l to 0.19 mmol/l Level of confidence 95 %	List I
glucose	frozen human serum	LNE CRM Bio 101a, Glucose, creatinine, total cholesterol, total glycerides, HDL-cholesterol, LDL-cholesterol in frozen human serum	LNE (Laboratoire National de Métrologie et d'Essais), France Phone : +33 (0)1 40 43 40 75 Fax : +33 (0)1 40 43 37 05 vincent.delatour@lne.fr	Amount-of-substance concentration	4.148 mmol/l to 11.663 mmol/l	0.064 mmol/l to 0.165 mmol/l Level of confidence 95 %	List I
glucose	glucose crystalline material	NIM CRM GBW 10062, Purity of Glucose	NIM (National Institute of Metrology), China Phone : +86 10 6422 1811 Fax : +86 10 6421 3149 crm-service@nim.ac.cn	Mass fraction	0.996 g/g	0.003 g/g Level of confidence 95 %	List I
glucose	frozen human serum	DMR 263a, Frozen human serum	CENAM (Centro Nacional de Metrología), Mexico Phone : +52 (442) 211 05 00 Fax : +52 (442) 211 05 69 gsainz@cenam.mx	Amount-of-substance concentration	4.6 mmol/l	0.13 mmol/l Level of confidence 95 %	List I

***Greyed out rows indicate the (Certified) Reference Materials reviewed for compliance with ISO 15194:2003 but not reviewed against ISO 15194:2009. Database of higher-order reference materials, measurement methods/procedures and services. 12 July 2017***



National Institute of Standards & Technology

# Certificate of Analysis

## Standard Reference Material® 965b

### Glucose in Frozen Human Serum

This Standard Reference Material (SRM) is intended primarily for use in evaluating the accuracy of procedures for the determination of glucose in human serum. It is also intended for use in validating working or secondary reference materials. Because it is made from pools of human serum that have been modified to achieve the target concentrations, this material may not be commutable with natural human serum in all routine glucose measurement procedures. However, NIST is unaware of any commutability problems with the previous lots of this frozen serum material, which were similarly prepared. A unit of SRM 965b consists of eight flame-sealed ampoules of frozen human serum, two ampoules at each of four different glucose concentration levels. Each ampoule contains 2.00 mL ± 0.04 mL of human serum.

**Certified Concentration Values:** The certified concentration values of glucose are provided in Table 1. A NIST certified value is a value for which NIST has the highest confidence in its accuracy in that all known or suspected sources of bias have been investigated or taken into account [1]. The certified concentration values for each level are based on the NIST definitive isotope dilution gas chromatography – mass spectrometry (ID/GC/MS) method for glucose [2,3]. The concentrations and their expanded uncertainties for the four concentration levels are listed in Table 1. The certified concentrations apply only to serum thawed to room temperature, 20 °C to 25 °C; see “Instructions for Storage and Use.”

Table 1. Certified Concentration Values for Glucose in SRM 965b<sup>(a)</sup>

Concentration Levels	mmol/L	mg/dL
Level 1	1.836 ± 0.027	33.08 ± 0.48
Level 2	4.194 ± 0.059	75.56 ± 1.06
Level 3	6.575 ± 0.094	118.5 ± 1.7
Level 4	16.35 ± 0.20	294.5 ± 3.6

<sup>(a)</sup> Each certified concentration value is the mean of the measurements made using the NIST definitive method for glucose. The uncertainty in the certified value, calculated according to the method described in the ISO/IEC Guide 43, is expressed as an

#### Search for Materials

SRM/RM Number:

Keywords:

#### Browse the ORS

- [ORS Home](#)
- [Ordering Information](#)
- [Shipping Information](#)
- [FAQs](#)
- [Price List](#)
- [Product Returns](#)
- [SRM Home](#)
- [Archived Certificates](#)

### Material Details

#### SRM 965b - Glucose in Frozen Human Serum

**C** - Certificate **M** - MSDS **T** - Table

[Add Material to Cart](#)

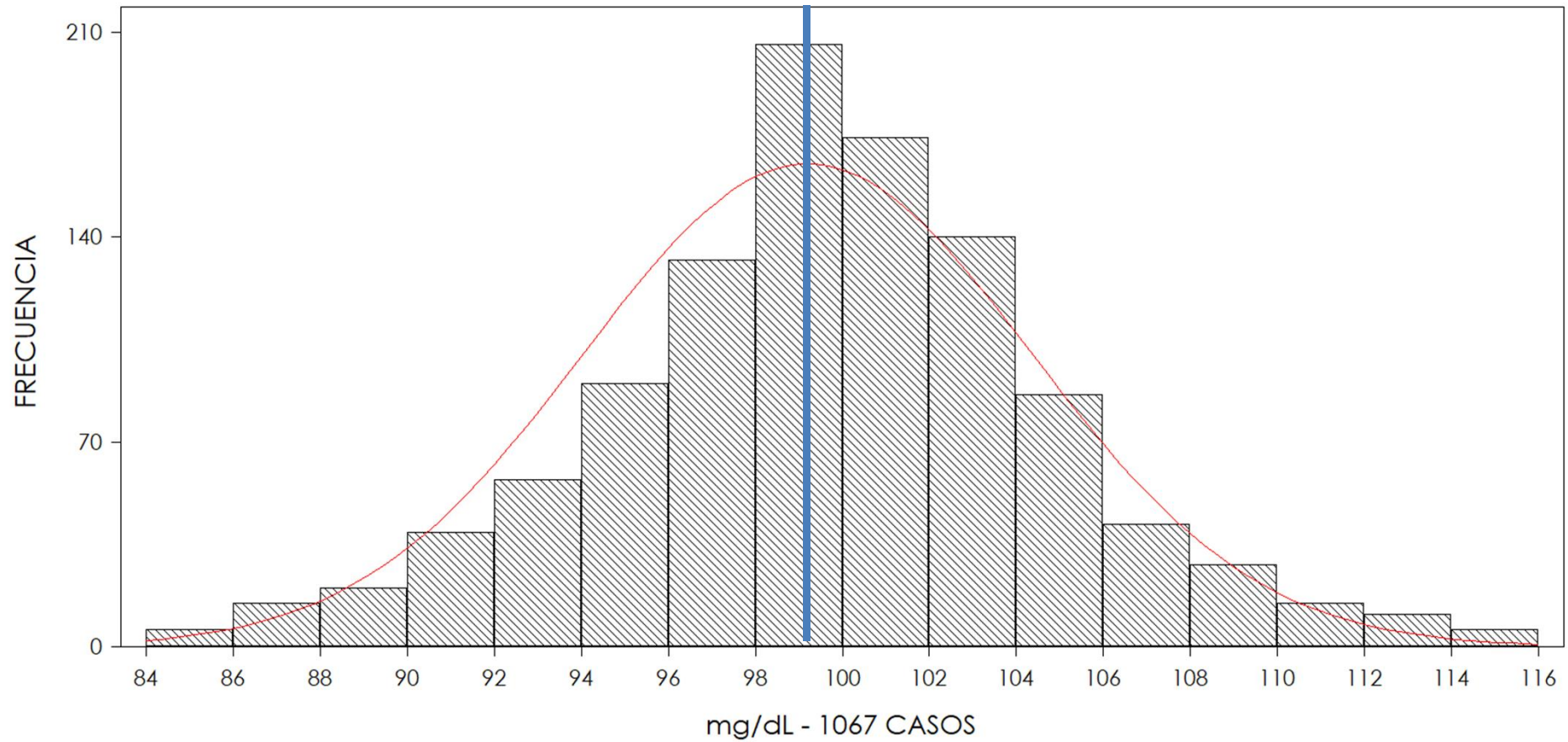
- C** [Certificate](#)
- M** [Material Safety Data Sheet \(MSDS\)](#)
- T** [Related Materials: 105.1 - Clinical Laboratory Materials \(gas, liquid, and solid forms\)](#)
- T** [Related Materials: 105.2 - Serum and Plasma Materials \(frozen, liquid, and lyophilized forms\)](#)

#### Details

Description:	Glucose in Frozen Human Serum
Lot:	N/A
Expiration Date:	12/31/2019
Unit Price *:	\$922.00
Unit of Issue:	8 ampoules x 2 mL
Status:	Now Selling
Certificate Date:	2/9/2016
Certificate Revision Date:	09 February 2016 (Editorial changes).
MSDS Date:	2/9/2016
Technical Contact:	Johanna Camara
Additional Information:	N/A



### GLUCOSA - MEDIA 99.2 mg/dL

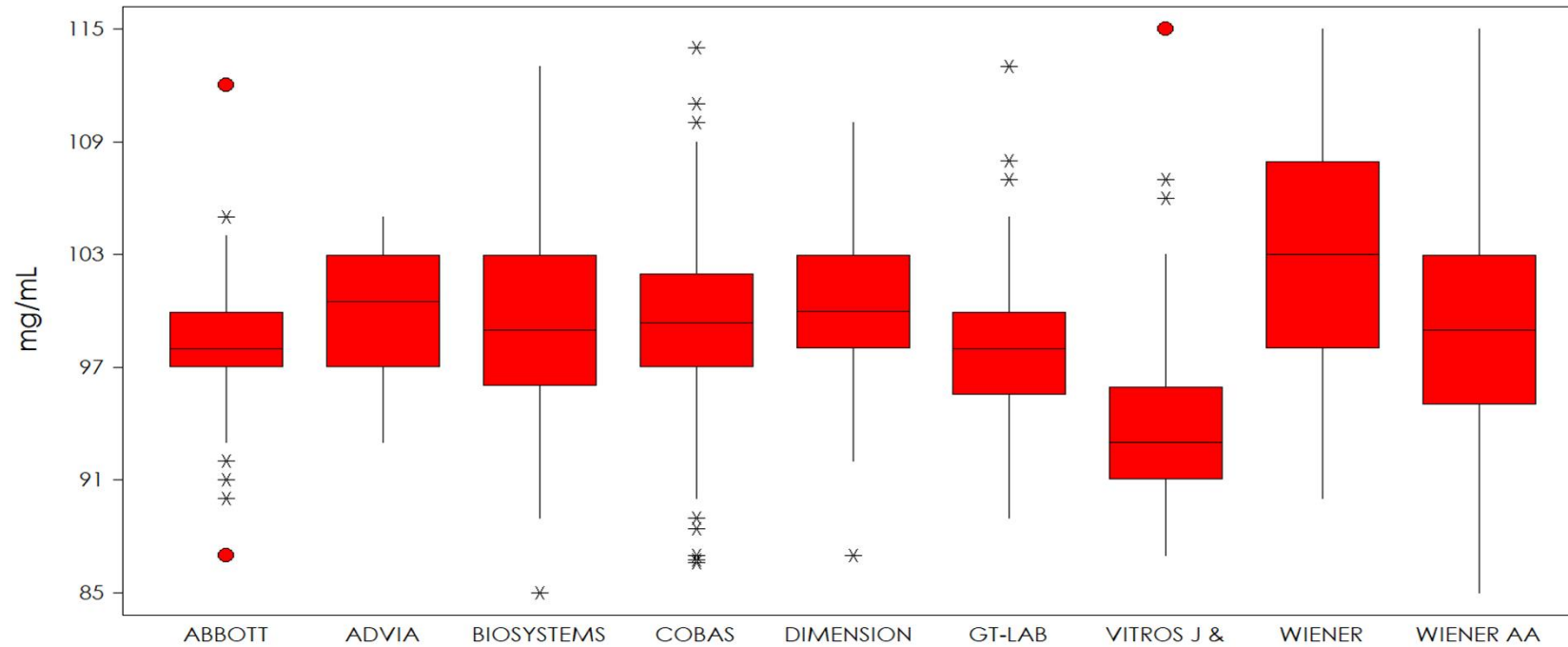


**LISTA I: ANALITOS BIEN DEFINIDOS**

**Fuente ProgBA Ronda XXX. Sept. 2016**



GLUCOSA MEDIA 99.2 mg/mL

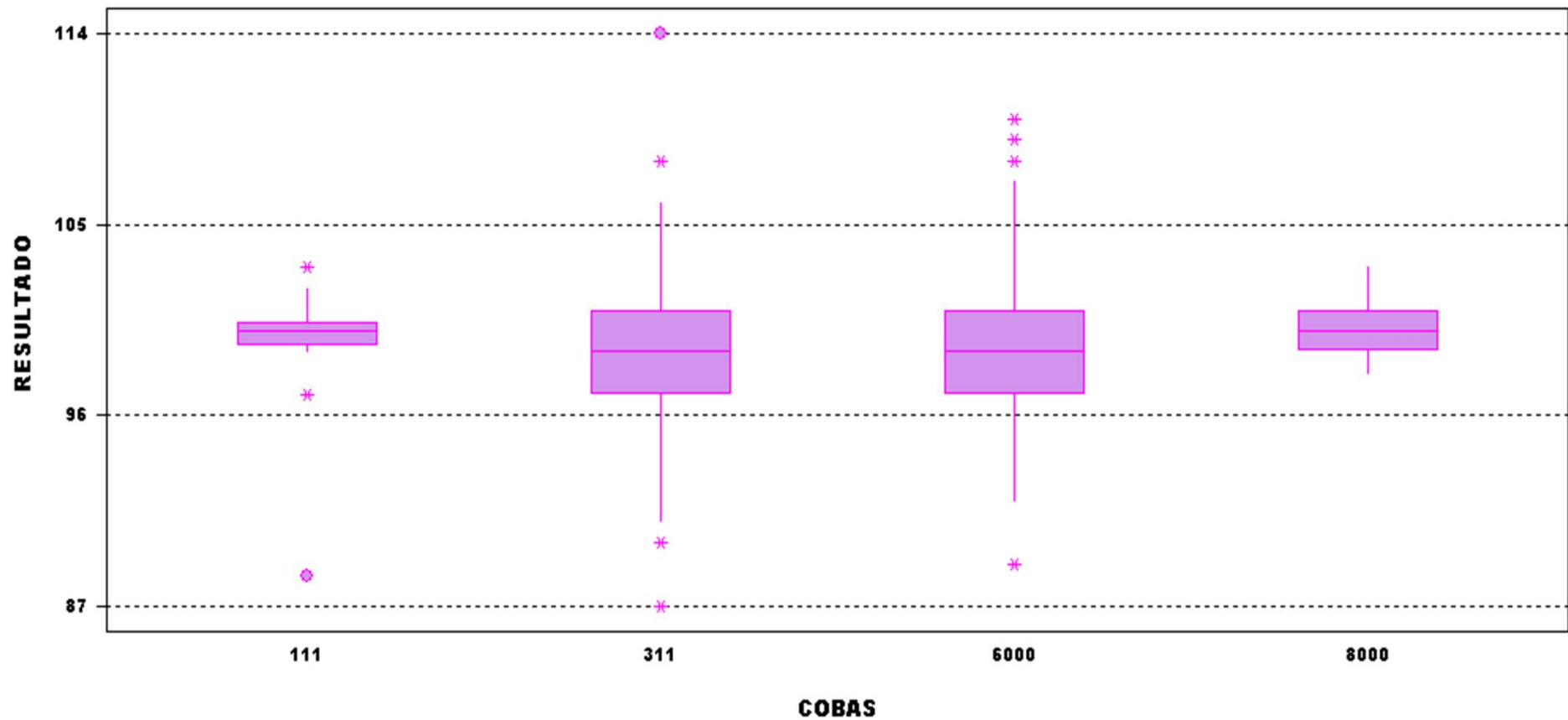


TUKEY (HSD) COMPARISON OF MEANS OF RESULTADO BY REACTIVO

REACTIVO	MEAN	HOMOGENEOUS GROUPS
ADVIA	100.07	I
DIMENSION	100.02	I
COBAS	99.338	I
WIENER AA	98.657	I
ABBOTT	98.135	I
BIOSYSTEMS	98.040	I
VITROS J &	94.257	.. I

THERE ARE 2 GROUPS IN WHICH THE MEANS ARE NOT SIGNIFICANTLY DIFFERENT FROM ONE ANOTHER.

CRITICAL Q VALUE 4.168 REJECTION LEVEL 0.050  
 STANDARD ERRORS AND CRITICAL VALUES OF DIFFERENCES VARY BETWEEN COMPARISONS BECAUSE OF UNEQUAL SAMPLE SIZES.

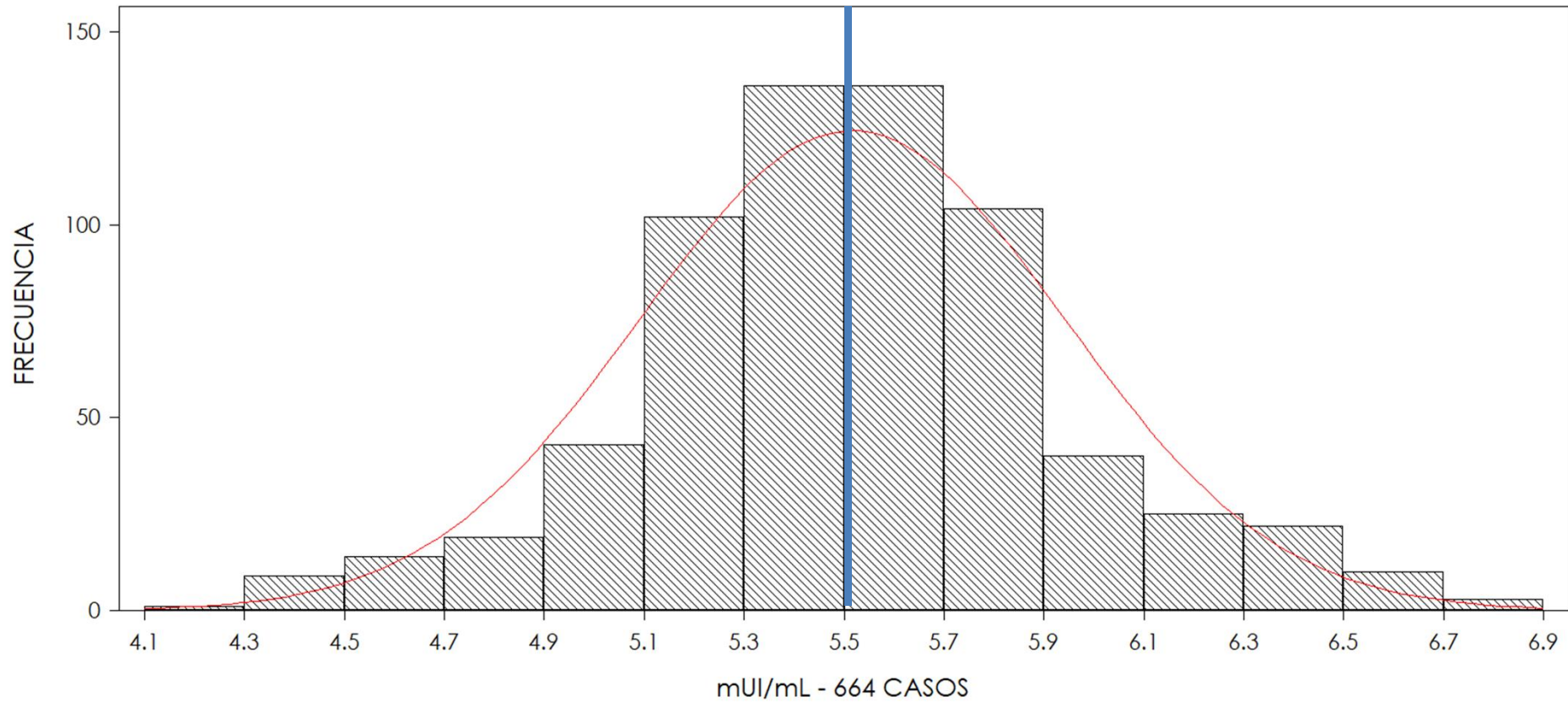


259 casos

THERE ARE NO SIGNIFICANT PAIRWISE DIFFERENCES AMONG THE MEANS

Fuente ProgBA Ronda XXX. Sept. 2016

TSH - MEDIA 5.51 mUI/mL



*The National Institute for Biological Standards and Control (NIBSC)*

Product Number	03/192
Product Description	Thyroid-Stimulating Hormone, Recombinant, Human, for Bioassay (1st International standard)
Type of Standard	WHO International Standard
Category	<a href="#">Biotherapeutics &gt; Protein Hormones and Endocrine Products</a>
Instructions for Use	<a href="#">03-192.pdf</a>
Keywords	bioassay, TSH
Related Products	
Customer Notes	03/192 is the 1st IS for the calibration of TSH preparations by bioassay
Minimum Quantity	1
Unit Price	£109.00

**Fuente ProgBA Ronda XXXI. Sept. 2017**

Description

[Thyroid-Stimulating Hormone, Recombinant, Human, for Bioassay \(1st International standard\)](#)

WHO International Standard

[Parathyroid hormone 1-34, Recombinant, Human \(International Standard\)](#)

WHO International Standard

[Chorionic Gonadotrophin, \(5th International Standard\)](#)

WHO International Standard

[Follicle-Stimulating Hormone, human, recombinant, for bioassay \(2nd International Standard\)](#)

WHO International Standard

[Follicle Stimulating Hormone, Luteinizing Hormone human, urinary for bioassay \(5th International Standard\)](#)

WHO International Standard



TUKEY (HSD) COMPARISON OF MEANS OF RESULTADO BY REACTIVO

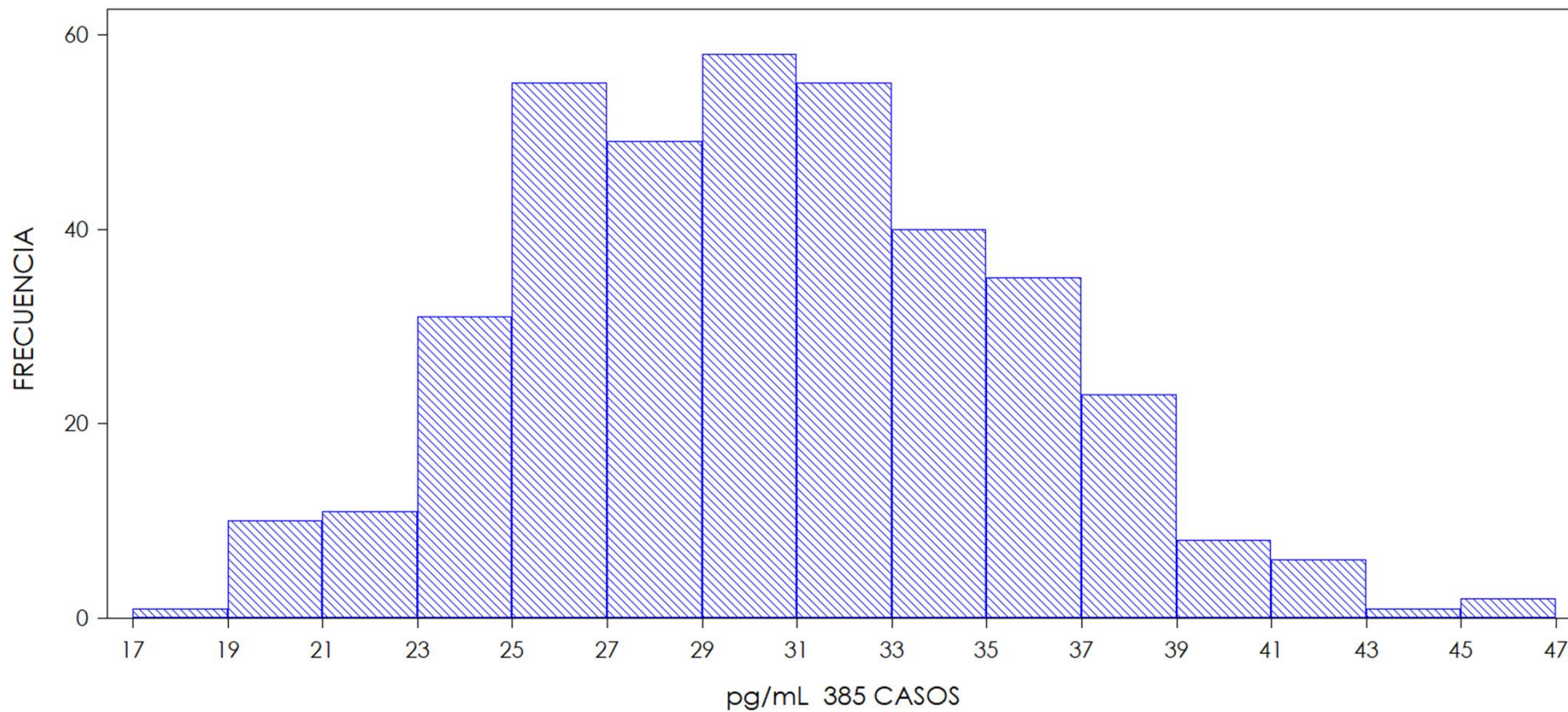
REACTIVO	MEAN	HOMOGENEOUS GROUPS
CENTAUR	5.9313	I
BIOMERIEUX	5.9154	I I
ABBOTT	5.6528	.. I I
ACCESS	5.5168	.... I I
IMMULITE	5.5040	..... I
ROCHE	5.3985	..... I

THERE ARE 4 GROUPS IN WHICH THE MEANS ARE NOT SIGNIFICANTLY DIFFERENT FROM ONE ANOTHER.

CRITICAL Q VALUE 4.029 REJECTION LEVEL 0.050  
 STANDARD ERRORS AND CRITICAL VALUES OF DIFFERENCES  
 VARY BETWEEN COMPARISONS BECAUSE OF UNEQUAL SAMPLE SIZES.



Vit D - MEDIANA 30.1 pg/mL



**Vitamin D total NIST-Standard**

**Fuente ProgBA Ronda XXXI. Sept. 2017**



National Institute of Standards & Technology

# Certificate of Analysis

Standard Reference Material<sup>®</sup> 2973

Vitamin D Metabolites in Frozen Human Serum (High Level)

This Standard Reference Material (SRM) is intended for use as an accuracy control in the critical evaluation of methods for determining the amount-of-substance concentration of vitamin D metabolites in human serum. This SRM can also be used as a quality assurance tool for assigning values to in-house control materials for these constituents. A unit of SRM 2973 consists of two vials of frozen serum at one concentration level of 25-hydroxyvitamin D [25(OH)D] and 24R,25-dihydroxyvitamin D<sub>3</sub> [24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub>]. Measurement of total 25(OH)D concentration in serum, the sum of 25-hydroxyvitamin D<sub>2</sub> [25(OH)D<sub>2</sub>] and 25-hydroxyvitamin D<sub>3</sub> [25(OH)D<sub>3</sub>], is generally considered a reliable indicator of vitamin D status. The concentration of 3-epi-25-hydroxyvitamin D<sub>3</sub> [3-epi-25(OH)D<sub>3</sub>] is generally not included in total 25(OH)D, but this metabolite poses a potential measurement interference for some vitamin D metabolite assays. Measurement of 24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub> concentration in serum is considered as a catabolism marker and an indicator of kidney disease. Each vial of SRM 2973 contains approximately 1 mL of serum.



**Certified Values for 25(OH)D<sub>3</sub> and 24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub>:** Values are the method mean of the results from analyses at NIST via reference measurement procedures using ID-LC-MS/MS. The uncertainty provided with each certified value is an expanded uncertainty about the method mean that covers the measurand with approximately 95 % confidence; it incorporates Type B uncertainty components related to the analyses, consistent with the Guide to the Expression of Uncertainty in Measurement [7]. The expanded uncertainties are calculated as  $U = ku_c$ , where  $u_c$  is the combined uncertainty and  $k$  is a coverage factor corresponding to approximately 95 % confidence for the analyte [7]. For the certified values shown in Table 1,  $k = 2$ . The measurands are the total concentrations of analytes listed in Table 1. Metrological traceability is to the SI derived units of mass fraction, expressed as nanograms per gram; mass concentration, expressed as nanograms per milliliter; and amount-of-substance concentration, expressed as nanomoles per liter.

Table 1. Certified Values for 25(OH)D<sub>3</sub> and 24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub> in SRM 2973

	ng/g			ng/mL <sup>(a)</sup>			nmol/L <sup>(b)</sup>		
25-hydroxyvitamin D <sub>3</sub>	38.6	±	0.8	39.4	±	0.8	98.4	±	2.1
24R,25-dihydroxyvitamin D <sub>3</sub>	3.06	±	0.11	3.13	±	0.11	7.51	±	0.26

<sup>(a)</sup> The mass concentration level was calculated from the mass fraction using a measured serum density: 1.02229 g/mL.

<sup>(b)</sup> The molar concentration level was calculated from the mass concentration level using the relative molecular mass of 400.64 g/mol for 25(OH)D<sub>3</sub> and 416.64 g/mol for 24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub>. The equivalent conversion factor is 2.4960 for 25(OH)D<sub>3</sub> and 2.4002 for 24R,25(OH)<sub>2</sub>D<sub>3</sub>.

**Reference Values for 25(OH)D<sub>2</sub> and 3-epi-25(OH)D<sub>3</sub>:** Values are the method means of the results from analyses at NIST using ID-LC-MS/MS. The uncertainty provided with each reference value is an expanded uncertainty about the method mean to cover the measurand with approximately 95 % confidence; it incorporates Type B uncertainty components related to the analyses, consistent with the Guide to the Expression of Uncertainty in Measurement [7]. The expanded uncertainties are calculated as  $U = ku_c$ , where  $u_c$  is the combined uncertainty and  $k$  is a coverage factor corresponding to approximately 95 % confidence for the analyte [7]. For the reference values shown in Table 3,  $k = 2$ .



Table 2. Reference Values for 25(OH)D<sub>2</sub> and 3-Epi-25(OH)D<sub>3</sub>, in SRM 2973

	ng/g	ng/mL <sup>(a)</sup>	nmol/L <sup>(b)</sup>
25-hydroxyvitamin D <sub>2</sub>	0.64 ± 0.02	0.65 ± 0.02	1.59 ± 0.05
3-epi-25-hydroxyvitamin D <sub>3</sub>	2.05 ± 0.08	2.10 ± 0.08	5.23 ± 0.20

<sup>(a)</sup> Mass concentration levels were calculated from mass fractions using a measured serum density: 1.02229 g/mL.

<sup>(b)</sup> Molar concentration levels were calculated from mass concentration levels using the relative molecular masses. The relative molecular masses are 412.65 g/mol for 25(OH)D<sub>2</sub> and 400.64 g/mol for 3-epi-25(OH)D<sub>3</sub>. The equivalent conversion factors are 2.4234 for 25(OH)D<sub>2</sub> and 2.4960 for 3-epi-25(OH)D<sub>3</sub>.

**Reference Value for Total 25(OH)D:** Vitamin D levels in serum are typically reported as the total of 25(OH)D<sub>3</sub> and 25(OH)D<sub>2</sub>. The value for total 25(OH)D as the sum of the individual values for 25(OH)D<sub>3</sub> and 25(OH)D<sub>2</sub> is shown in Table 3. The uncertainty provided with the value is an expanded uncertainty about total 25(OH)D to cover the measurand with approximately 95 % confidence; it incorporates Type B uncertainty components related to the analyses and their respective uncertainties of the two analytes, consistent with the Guide to the Expression of Uncertainty in Measurement [7]. The expanded uncertainty is calculated as  $U = ku_c$ , where  $u_c$  is the combined uncertainty and  $k$  is a coverage factor corresponding to approximately 95 % confidence. For the value shown in Table 3,  $k = 2$ .

Table 3. Reference Value for Total 25(OH)D in SRM 2973<sup>(a)</sup>

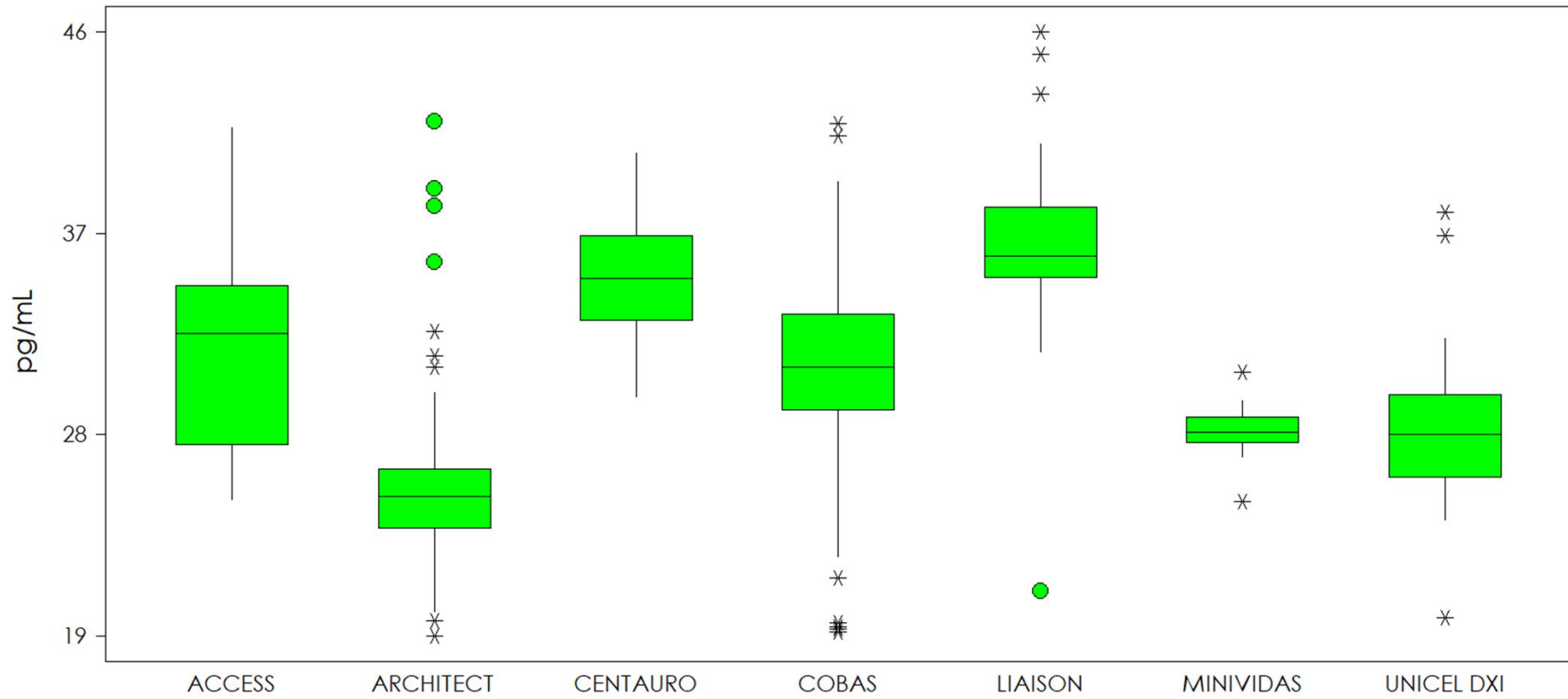
	ng/g	ng/mL <sup>(b)</sup>
Total 25(OH)D	39.2 ± 0.8	40.1 ± 0.8

<sup>(a)</sup> The value is denoted as a reference value based on the combination of a reference value for 25(OH)D<sub>2</sub> and a certified value for 25(OH)D<sub>3</sub>. The measurands are the concentrations of the analytes listed in Table 4, as determined by the indicated methods. Metrological traceability is to the ID-LC-MS/MS method, with values expressed in SI derived units of mass fraction, expressed as nanograms per gram; mass concentration, expressed as nanograms per milliliter.

<sup>(b)</sup> The mass concentration level was calculated from the mass fraction using a measured serum density: 1.02229 g/mL.



Vit D - MEDIANA 30.1 pg/mL



**Fuente ProgBA Ronda XXXI. Sept. 2017**

# IMPORTANCIA DE REDUCIR LA VARIABILIDAD ENTRE MÉTODOS I

- **Seguridad del paciente:** las diferencias en la práctica y la variabilidad de los resultados ponen los pacientes en riesgo. La armonización deberían contribuir a RESULTADOS clínicos mejores.
- **Fortalecimiento del paciente:** el cuidado de la salud centrado en el paciente llevando a la presión de acceder a sus resultados. Esto expone cualquier inconsistencia y variabilidad.
- **Confianza pública:** el público estará reasegurado por el conocimiento que los resultados son exactos y transferibles entre laboratorios.

*Traceability in laboratory medicine: a global driver for accurate results for patient care*

Graham H Beastall et al. [Clin Chem Lab Med](#). 2017 Jul 26;55(8):1100-1108.

# IMPORTANCIA DE REDUCIR LA VARIABILIDAD ENTRE MÉTODOS II

- Acreditación de los laboratorios: la norma ISO 15189:2012 requiere veracidad de medida y trazabilidad metrológica
- Guías clínicas: el éxito en la implementación está muchas veces ligado al manejo de valores específicos o cambios en los resultados de los pacientes.
- Governance clínico: la diferencias entre los resultados de los pacientes lleva a preocupación acerca de la calidad y el profesionalismo del servicio brindado.
- Consolidación y redes de trabajo: las redes de laboratorio que proveen cuidados primarios y secundarios, deben informar resultados similares desde cualquier sede del laboratorio.

# IMPORTANCIA DE REDUCIR LA VARIABILIDAD ENTRE MÉTODOS III

- **Informática:** los sistemas de información del laboratorio y los hospitalarios solamente podrán ser compartidos si comparten los resultados si están armonizados.
- **Archivo electrónico del pacientes:** los archivos electrónicos de los pacientes requieren que los resultados puedan ser insertados desde cualquier laboratorio y entonces deben ser transferibles

# DESAFÍO: ADOPCIÓN GENERALIZADA DE LA TRAZABILIDAD DE ANÁLISIS DE LABORATORIO

## **POR**

- » **diferencias geográficas**
- » **uso variable de las unidades SI**
- » **analitos complejos**
- » **coordinación global limitada**

**La colaboración global requiere el involucramiento de diferentes partes interesadas que va desde expertos internacionales a especialistas en análisis clínicos de laboratorios clínicos de rutina.**



# QUÉ NECESITA EL LABORATORIO CLÍNICO

- Para los analitos de baja jerarquía de medición, cuidadosa definición del método de medición (*Por Ej. Definición de Epitopes*)
- Que la incertidumbre del método sea siempre inferior a la variabilidad biológica

## **Y ASÍ ASEGURAR .....**

- **la trazabilidad metrológica con una referencia establecida**
- **la comparabilidad entre laboratorios**
- **la comparabilidad en el tiempo**
- **la posibilidad para el laboratorio de acreditación con 15189**

**LA VALIDEZ DIAGNÓSTICA DE LOS RESULTADOS  
PARA LA SEGURIDAD DEL PACIENTE**

# Programa Buenos Aires de Aseguramiento Externo de la Calidad Desde 1978

**ACREDITADO**  
**ISO 17043-2010 (OAA)**



Organismo  
Argentino de  
Acreditación

---

Proveedor de Ensayos de Aptitud  
PEA 002

**CERTIFICADO**  
**ISO 9001-2008 (TÜV)**



Management  
System  
ISO 9001:2008

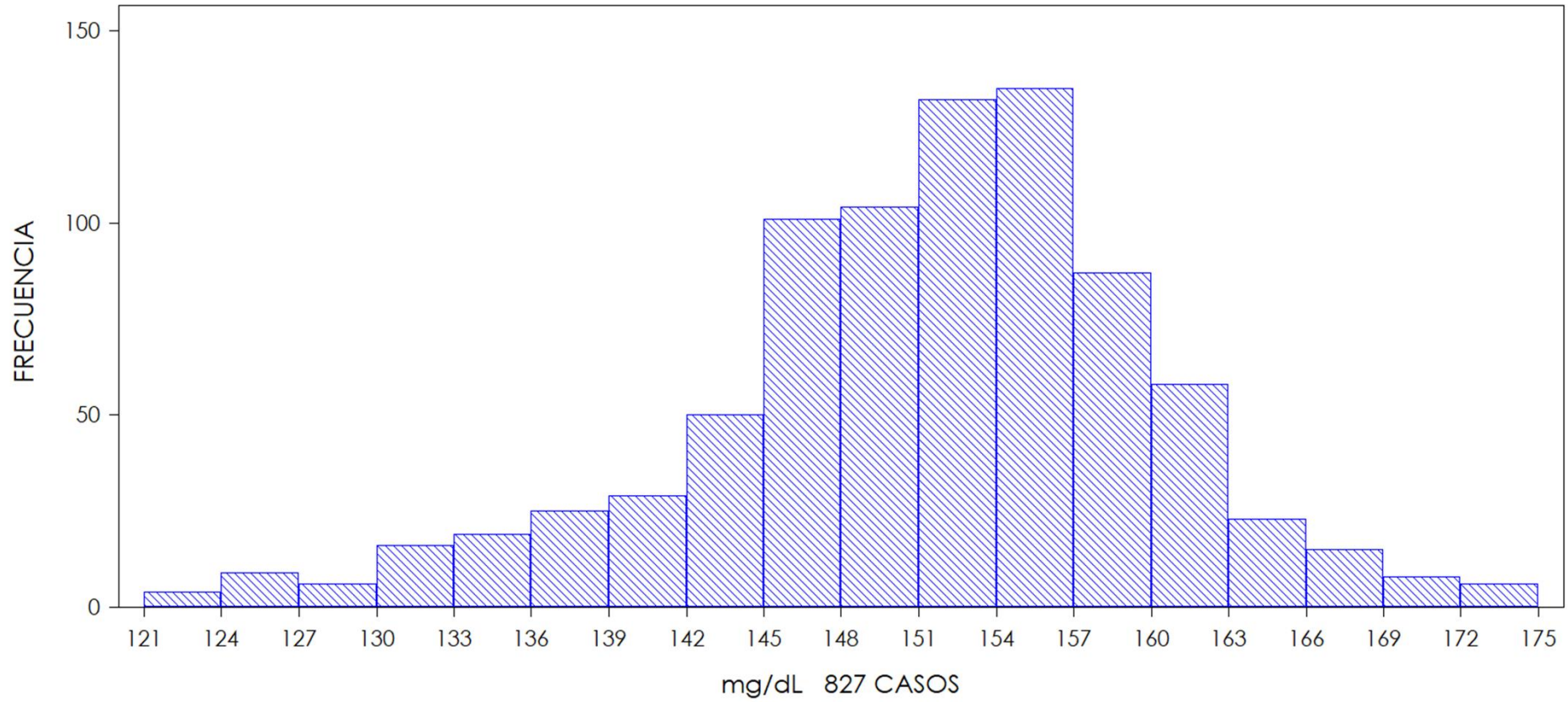
www.tuv.com  
ID 9105014379

[progba@cemic.edu.ar](mailto:progba@cemic.edu.ar)

[www.cemic.edu.ar/progba](http://www.cemic.edu.ar/progba)



COLESTEROL - MEDIA 151 mg/dL

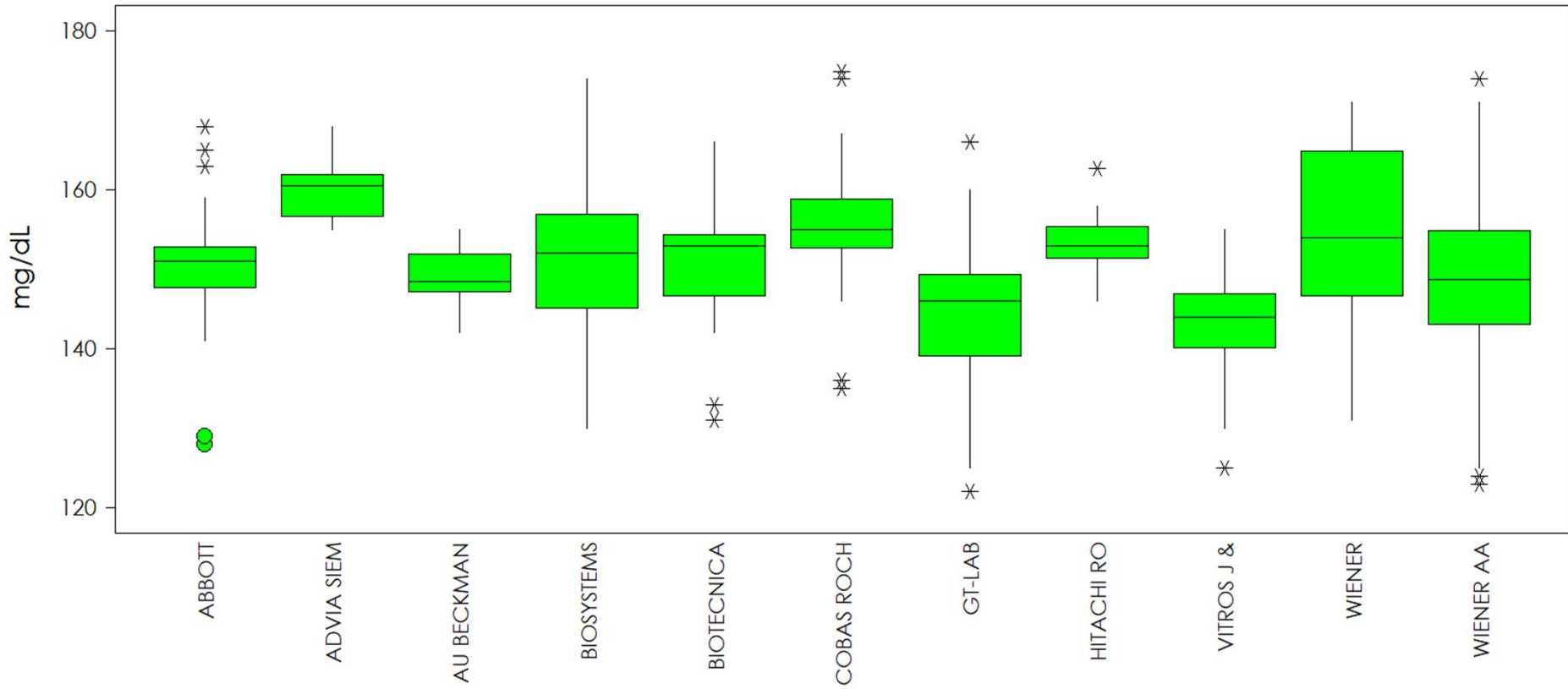


**LISTA I: ANALITOS BIEN DEFINIDOS**

**Fuente ProgBA Ronda XXXI. Sept. 2017**

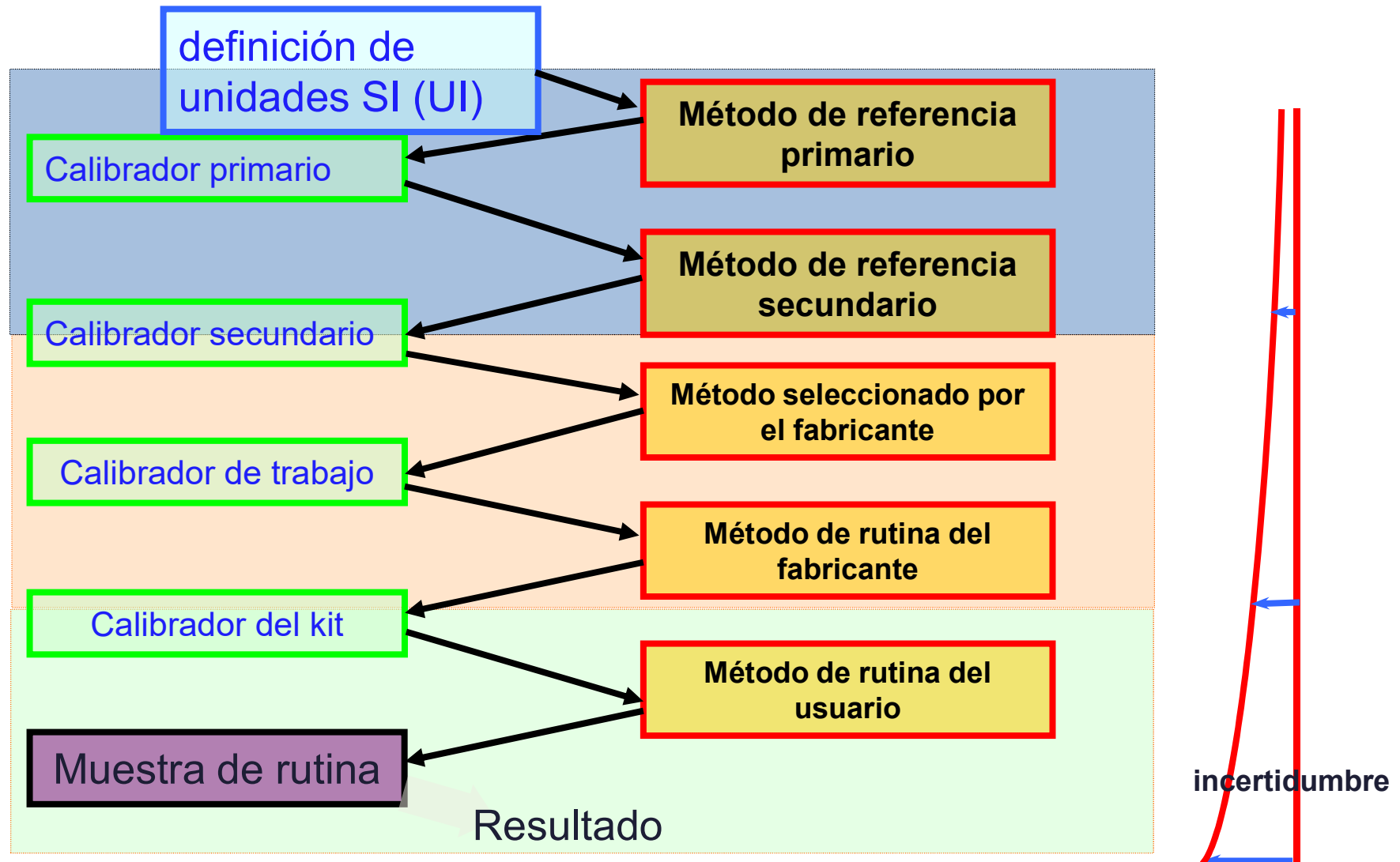


COLESTEROL MEDIA 151 mg/dL

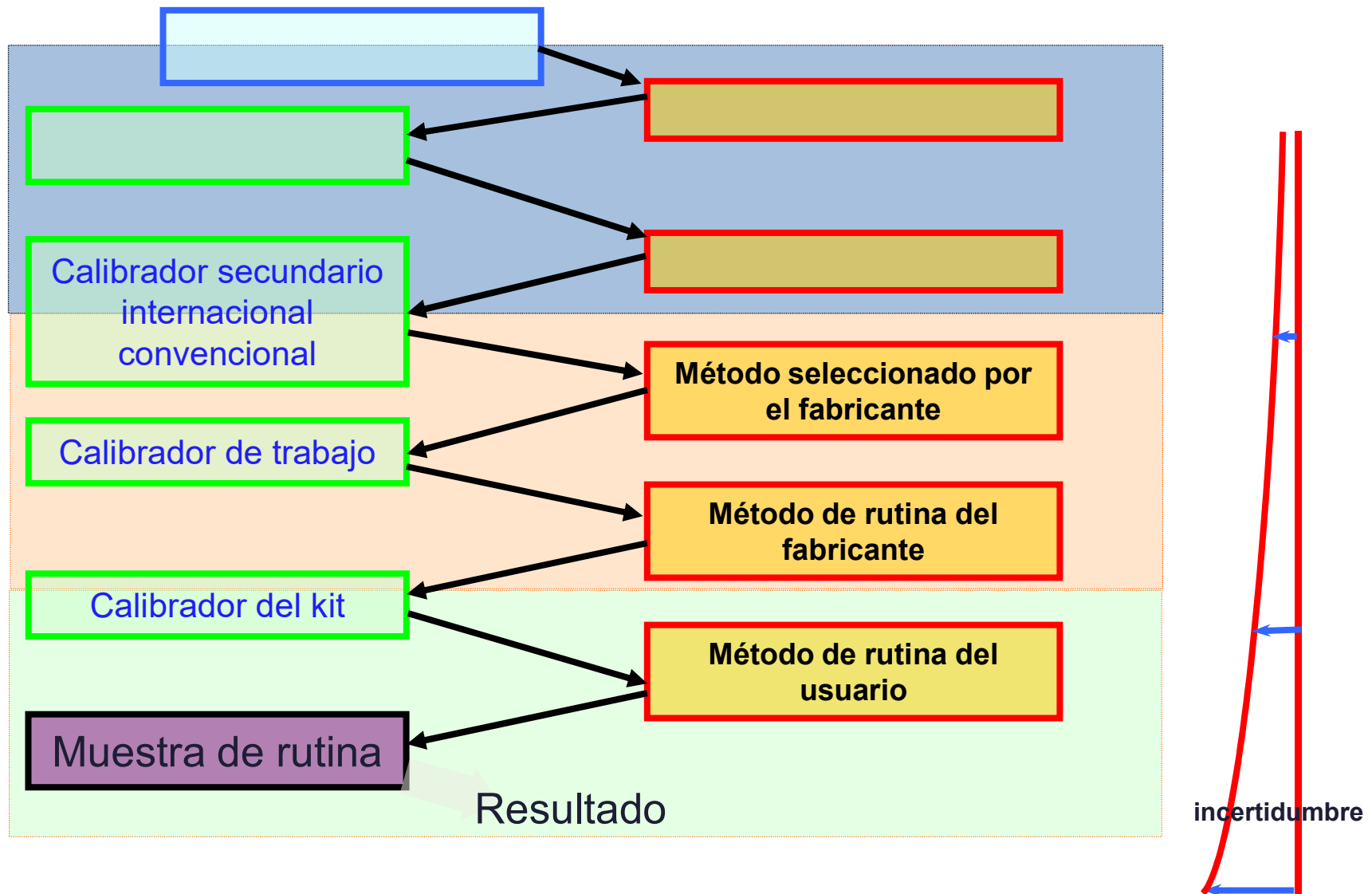


**Fuente ProgBA Ronda XXXI. Sept. 2017**

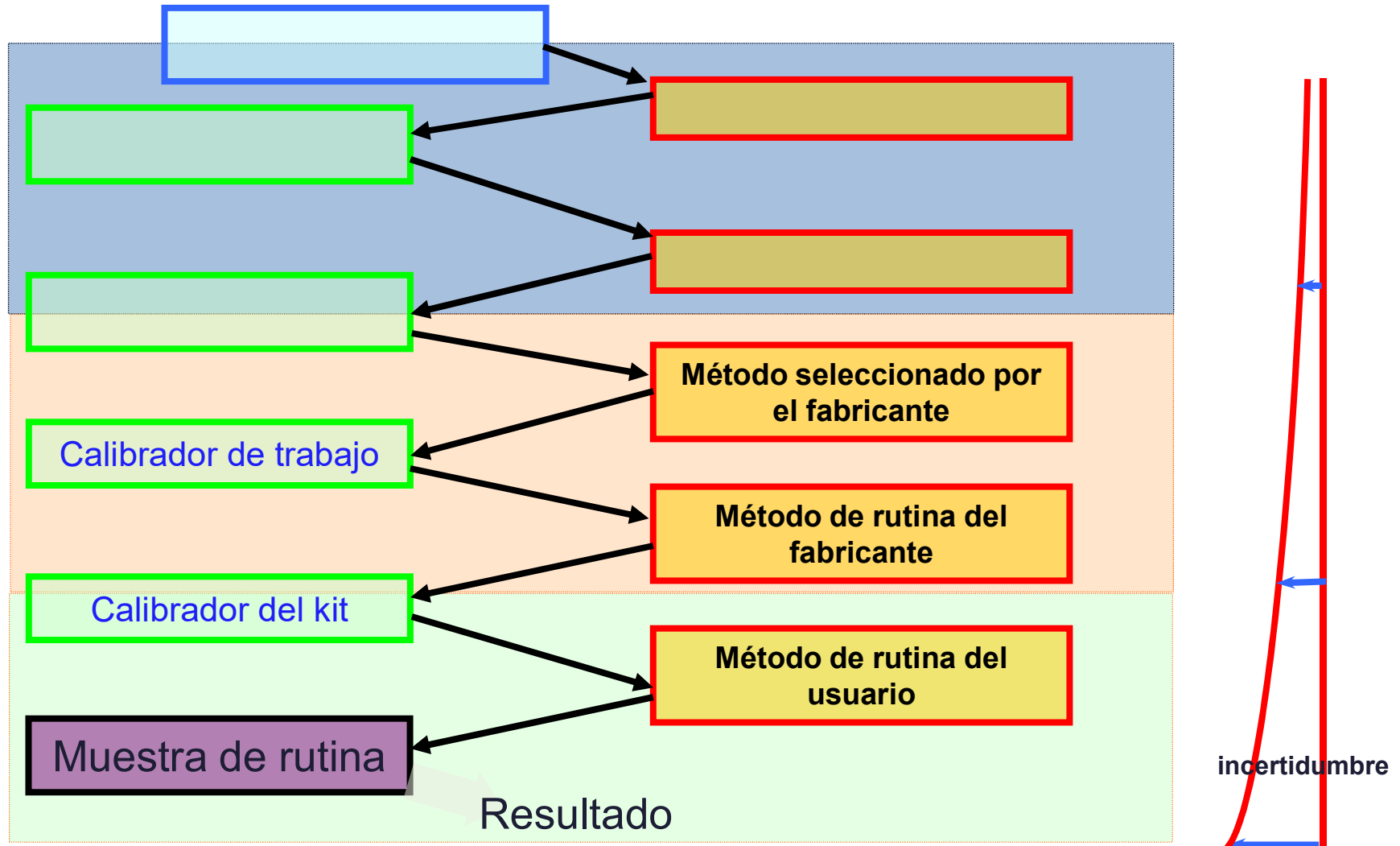
# TRAZABILIDAD - JERARQUÍA COMPLETA



# TRAZABILIDAD - JERARQUÍA MEDIA



# TRAZABILIDAD - JERARQUÍA BAJA



# CASOS QUE DEMOSTRARON EL VALOR DE LA TRAZABILIDAD EN ANÁLISIS CLÍNICOS

- **Colesterol**
- La estandarización se logró hace más de 20 años
- La variabilidad entre métodos es  $< 5 \%$ , la estandarización global es una realidad
- Facilitó el uso óptimo de cistatinas
- En ProgBA, el  $60 \%$  de los laboratorios presentó  $CV \% < 5.0$



# CASOS QUE DEMOSTRARON EL VALOR DE LA TRAZABILIDAD EN ANÁLISIS CLÍNICOS

## • HbA1c

- La variabilidad es  $< 5\%$  en EQAS
- El método de referencia de IFCC fue introducido 2004
- En ProgBA, el  $60\%$  CV  $< 5$

REACTIVO	Nº LABS	% LABS con CV% < 3,75
ABBOTT ARCHITECT	9/17	38,1%
BIORAD VARIAN	6/14	85,0%
SIEMENS DIMENSION	4/10	42,8%
TINA-QUANT ROCHE	32/66	50,7%
WIENER	4/13	38,5%

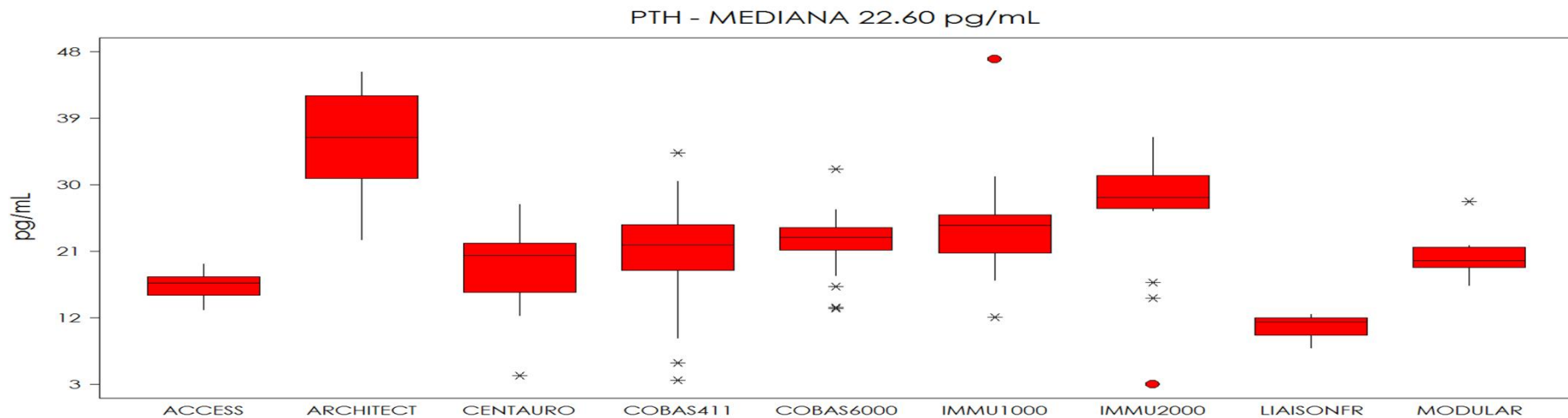
**Total : 55 de 182 que cumplen con un CV% de 3.75%**

**Fuente ProgBA Informe Final Ronda XXX. Nov. 2016**

# CASOS QUE SE DEMUESTRA LA NECESIDAD DE LA TRAZABILIDAD EN ANÁLISIS CLÍNICOS

- **PTH**

- Diversidad molecular con  $T_{1/2}$  muy corto
- Los ensayos no son transferibles entre pacientes
- Se está trabajando para producir estándares y métodos de referencia



Fuente ProgBA Informe Final Ronda XXX. Nov. 2016